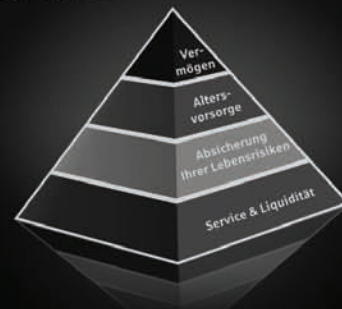


www.sparkasse-kehl.de

Jetzt Finanz-Check
machen!

08/15
BANK

Sparkassen-Finanzkonzept



Das Sparkassen-Finanzkonzept:
ganzheitliche Beratung statt 08/15.

Service, Sicherheit, Altersvorsorge, Vermögen.



Sparkasse
Hanauerland

ÜBER



STEIGER

www.sfgoldscheuer.de

Stadionzeitschrift SF Goldscheuer e.V.

Nr. 11-2012/13

Unser Maulwurf zeigt mehr Einsatz,
als so mancher Spieler unserer Zweiten

Sonntag,
07.04.2013
15.00 Uhr

Bitte berücksichtigen
Sie bei
Ihren Planungen
auch die Angebote
unserer großzügigen
Sponsoren

SF Goldscheuer
SV Heiligenzell

Auto-Sport sind wir.



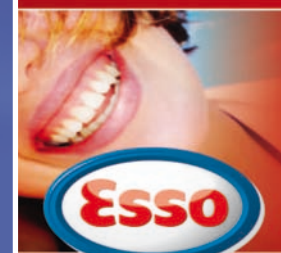
Jetzt mehr Leistung für weniger sichern:
Bei Fahrzeugen älter als 3 Jahre 30%
und älter als 5 Jahre 50% Rabatt!

Ihr WETTERAUER Tuning Point in Baden.

Römerstraße 2 | Kehl-Goldscheuer
Infos unter 07854 98955-0

www.seebachengo1a.de
10 SEEBACHER

Shoppen | Tanken | Waschen | Autogas



Goldscheuer

Textile Autowäsche
Dienstag & Mittwoch
6 - 22 Uhr
**1,50€
billiger!**

Weil Sie uns wichtig sind: Immer preiswerte Markenkraftstoffe



Täglich 6 - 22 Uhr

Die Esso Kundenkarte

Deutschland Card

Einfach mit
Punkten bezahlen!



Ralf Muser

Hebezeuge
PKW-Anhänger
Ladungssicherung

Römerstraße 81 / B 36
77694 Kehl-Goldscheuer
Tel. 0 78 54 / 18 702
Fax 0 78 54 / 287 105
Mobil: 0151 / 57 79 01 63
info@muser-hebezeuge.de
www.muser-hebezeuge.de



DER TRAINER HAT DAS WORT



Horst Hilger,
Trainer der beiden
SFG Senioren-Mannschaften

Ich möchte sie zu unserem heutigen Heimspiel hier in Goldscheuer gegen den SV Heiligenzell recht herzlich willkommen heißen.

Nicht so schlecht, wie es der vorletzte Tabellenplatz zeigt, war der ETSV Offenburg letzte Woche beim 3:1 Sieg unserer Mannschaft. Nach dem frühen 1:0 durch Steven Häußler in der sechsten Minute schien alles seinen Lauf zu nehmen, nämlich einen erhofften, deutlichen Heimsieg. Doch der frühe Ausgleich und eine Mannschaft die kämpferisch dagegen hielt, brachten uns für kurze Zeit aus dem Konzept. Daniel Richter gelang durch eine feine Einzelleistung die erneute Führung und Hans Kloss erhöhte nur kurze Zeit später durch einen gezielten Flachschuss auf 3:1.

In der Folgezeit kontrollierten wir das Spiel und die wenigen Angriffe fingen unsere Innenverteidiger Manuel Klumpp und Ralf Kruss souverän ab.

Auch in der zweiten Halbzeit änderte sich nicht viel, wir erspielten uns zahlreiche Chancen, die wir aber leichtfertig vergaben oder der Torwart von Offenburg vereitelte. Immer wieder liefen wir uns in der gegnerischen Abwehr fest bzw. gestalteten unsere Angriffe zu kompliziert.

Gegen Ende des Spieles ließen wir noch zwei Konterchancen zu, die aber bei Fernschüssen weit über unserem Tor verpufften. Doch man sollte auch erwähnen dass die Platzverhältnisse an diesem Tage kein kontrolliertes Spiel zuließen.

Recht herzlich möchte ich unseren heutigen Gegner, den SV Heiligenzell, mit seinen Fans und dem Trainer hier auf dem Sportgelände begrüßen. Einen Sieg sowie zwei deutliche Niederlagen haben die Heiligenzeller in der Rückrunde zu verzeichnen und stehen in der Tabelle im unteren Drittel.

Mit einer konzentrierten Leistung könnten wir den sechsten Sieg in Folge erzielen und unsere minimale Chance auf den zweiten Tabellenplatz bewahren.

Ich wünsche allen ein faires und interessantes Spiel und dem Schiedsrichter der heutigen Partie eine glückliche Hand.

Horst Hilger

Kreisliga B Staffel IV							
Pl.	Mannschaft	Sp.	G	U	V	Tore	Diff. Pkte.
1.	SC Kuhbach-Reichenbach	19	18	1	0	165:14	151 55
2.	SV Ata Spor Offenburg	18	15	2	1	122:12	110 47
3.	SV Waltersweier	19	15	0	4	97:25	72 45
4.	SC Offenburg 2	19	13	2	4	83:27	56 41
5.	SG Kürzell/Meißenheim	18	13	1	4	115:20	95 40
6.	SF Goldscheuer	18	13	1	4	82:23	59 40
7.	FV Schutterwald 2	19	10	2	7	57:35	22 32
8.	TGB Lahr	18	6	1	11	36:53	-17 19
9.	FV Altenheim	19	6	1	12	43:62	-19 19
10.	SV Heiligenzell	18	5	3	10	31:64	-33 18
11.	FC Mietersheim	18	5	2	11	35:71	-36 17
12.	FC Lahr- West	19	5	2	12	25:123	-98 17
13.	DJK Offenburg	19	2	4	13	19:82	-63 10
14.	ETSV Offenburg	18	1	2	15	14:92	-78 5
15.	SV Stegermatt OG	19	0	0	19	13:234	-221 0

Kreisliga C Staffel IV							
Pl.	Mannschaft	Sp.	G	U	V	Tore	Diff. Pkte.
1.	SC Kuhbach-Reichenbach 2	10	9	0	1	37:10	27 27
2.	SV Ata Spor Offenburg 2	10	8	0	2	48:24	24 24
3.	FV Altenheim 2	10	7	0	3	46:28	18 21
4.	SF Goldscheuer 2	8	6	1	1	41:10	31 19
5.	SG Kürzell/Meißenheim 2	11	5	2	4	24:17	7 17
6.	SV Waltersweier 2	11	2	2	7	18:45	-27 8
7.	TGB Lahr 2	11	2	2	7	19:52	-33 8
8.	SV Heiligenzell 2	10	1	2	7	12:32	-20 5
9.	DJK Offenburg 2	11	1	1	9	19:46	-27 4

AKTUELLER SPIELTAG: Kreisliga B Staffel IV		
SONNTAG, 07. 04.2013		
FV Altenheim	: SC Offenburg 2	17:00
TGB Lahr	: SV Stegermatt OG	15:00
ETSV Offenburg	: SC Kuhbach-Reichenbach	15:00
SF Goldscheuer	: SV Heiligenzell	15:00
SG Kürzell/Meißenheim	: SV Ata Spor Offenburg	15:00
DJK Offenburg	: FC Lahr- West	15:00
FV Schutterwald 2	: SV Waltersweier	15:00
Mietersheim	: SPIELFREI	

NÄCHSTER SPIELTAG: Kreisliga B Staffel IV		
SONNTAG, 14. 04.2013		
SV Heiligenzell	: ETSV Offenburg	15:00
FC Mietersheim	: SG Kürzell/Meißenheim	15:00
SV Ata Spor Offenburg	: SF Goldscheuer	15:00
SC Kuhbach-Reichenbach	: FV Altenheim	15:00
SC Offenburg 2	: SV Stegermatt OG	15:00
TGB Lahr	: FV Schutterwald 2	15:00
SV Waltersweier	: DJK Offenburg	15:00
FC Lahr- West	: SPIELFREI	



Krieg Bauunternehmung GmbH

Zunftstrasse 12a · 77694 Kehl-Marlen
Telefon 07854.1783
Telefax 07854.7983
Mobil 0172.7795343
info@kriegbau.de · www.kriegbau.de

■ Hochbau ■ An- Umbau ■ Sanierung



»Alte Mühle« Kittersburg

Täglich von 10.00 bis 24.00 Uhr
Auch in den Wintermonaten geöffnet
Telefon: 0 78 54 - 12 55
Montag Ruhetag

Wir freuen uns auf Sie!

Das Team von Ihrem **dm-drogerie markt**
Römerstraße 86 / Ortsteil Goldscheuer
77694 Kehl

Mo-Sa 8.00-20.00 Uhr



- PARTY- UND EVENTAUSSTATTUNG
- SPIRITUOSEN UND GETRÄNKE
- VERMIETUNG VON BARZUBEHÖR
- ONLINESHOP

Kurze Straße 1 / 77694 Kehl
Tel. 0176 - 32 25 17 47
Fax 07851 - 95 57 43
info@bps-ohg.de / www.bps-ohg.de

77694 Kehl-Kittersburg • Dorfstraße 9
Telefon 0 48 54 / 71 89 • Telefax 0 48 54 / 71 92

Sonntag, 12.08.2012			
Schutterwald 2	: SF Goldscheuer	4	: 0
Sonntag, 19.08.2012			
SF Goldscheuer	: DJK Offenburg	4	: 0
Sonntag, 26.08.2012			
SF Goldscheuer	: SPIELFREI	x	: x
Sonntag, 02.09.2012			
SF Goldscheuer	: SG Kürzell/Meißenh	3	: 0
Sonntag, 09.09.2012			
ETSV Offenburg	: SF Goldscheuer	0	: 6
Sonntag, 16.09.2012			
SV Heiligenzell	: SF Goldscheuer	0	: 8
Samstag, 22.09.2012			
SF Goldscheuer	: SV Ata Spor Offenburg	2	: 2
Sonntag, 30.09.2012			
FC Mietersheim	: SF Goldscheuer	1	: 5
Sonntag, 07.10.2012			
SF Goldscheuer	: FC Lahr- West	14	: 0
Sonntag, 14.10.2012			
SV Waltersweiler	: SF Goldscheuer	3	: 0
Sonntag, 21.10.2012			
SF Goldscheuer	: TGB Lahr	4	: 0
Sonntag, 28.10.2012			
SC Offenburg 2	: SF Goldscheuer	2	: 1
Sonntag, 04.11.2012			
SF Goldscheuer	: SC Kuhbach-Reich.	1	: 6
Samstag, 10.11.2012			
FV Altenheim	: SF Goldscheuer	1	: 6
Sonntag, 18.11.2012			
SF Goldscheuer	: SV Stegermatt OG	12	: 0

Sonntag, 25.11.2012			
SF Goldscheuer	: FV Schutterwald	4	: 0
Sonntag, 02.12.2012			
DJK Offenburg	: SF Goldscheuer		
Sonntag, 17.03.2013			
SF Goldscheuer	: SPIELFREI		
Sonntag, 24.03.2013			
SG Kürzell/Meißen.	: SF Goldscheuer	2	: 4
Sonntag, 07.04.2013			
SF Goldscheuer	: SV Heiligenzell		
Sonntag, 14.04.2013			
SV Ata Spor Offenb.	: SF Goldscheuer		
Sonntag, 21.04.2013			
SF Goldscheuer	: FC Mietersheim		
Sonntag, 28.04.2013			
FC Lahr- West	: SF Goldscheuer		
Sonntag, 05.05.2013			
SF Goldscheuer	: SV Waltersweiler		
Sonntag, 12.05.2013			
TGB Lahr	: SF Goldscheuer		
Samstag, 18.05.2013			
SF Goldscheuer	: SC Offenburg		
Sonntag, 26.05.2013			
SC Kuhbach-Reich.	: SF Goldscheuer		
Samstag, 01.06.2013			
SF Goldscheuer	: FV Altenheim		
Sonntag, 09.06.2013			
SV Stegermatt OG	: SF Goldscheuer		

DER KLEINSTE ACKERT AM MEISTEN FÜR ERFOLG

Fleisiger Schöpfer einer ausgedehnten Hügellandschaft



Der kleine Maulwurf, der unter dem Sportplatz der Sportfreunde lebt, hat den gesamten Winter über fleißig gearbeitet. Immer wieder hat er bei seinen unterirdischen Grabarbeiten zur Nahrungssuche kleine Erdhügel auf dem schönen Rasen ans Tagelicht befördert. Zahlreiche Haufen sind zurzeit auf dem sonst sehr gepflegten Sportplatz zu sehen.

An diesem kleinen Wühler könnten sich einige Spieler der zweiten Mannschaft durchaus ein Beispiel nehmen. Immerhin besteht die durchaus realistische Möglichkeit, in ihrer Spielklasse um die Meisterschaft mitzuspielen. Bei zwei noch ausstehenden Nachholspielen könnten 6 Punkte dafür sorgen, dass sich die Zweite der SF Goldscheuer mit lediglich 2 Punkten hinter dem derzeitigen Tabellenführer auf Platz 2 katapultiert. Offensichtlich interessieren sich dafür nur ganz wenige Spieler, denn anders ist es wohl kaum zu erklären, dass sich die meisten Aktiven beim Training nicht blicken lassen.

Da loben wir die Ausdauer des kleinen Maulwurfs - obwohl er weiß, dass er demnächst gejagt werden soll, ackert er weiter und versucht das Spiel gegen die zuständigen Mitarbeiter der Stadt Kehl zu gewinnen.

FAIRNESS_TABELLE						
Pl.	Mannschaft	Sp.	Gelb	G/R	Rot	Pkt Quote.
1.	SV Stegermatt OG	18	12	1	0	15 0.83
2.	FC Mietersheim	17	17	0	0	17 1.00
3.	FV Schutterwald 2	18	20	1	1	28 1.55
4.	SV Waltersweiler	18	22	3	0	31 1.72
5.	SC Offenburg 2	18	31	0	1	36 2.00
6.	FV Altenheim	18	34	2	0	40 2.22
7.	TGB Lahr	17	34	2	0	40 2.35
8.	SC Kuhbach-Reichenbach	18	32	4	0	44 2.44
9.	SG Kürzell/Meißenheim	17	35	1	1	43 2.52
10.	ETSV Offenburg	17	34	0	2	44 2.58
10.	SV Heiligenzell	17	41	1	0	44 2.58
12.	SV Ata Spor Offenburg	18	33	3	1	47 2.61
13.	FC Lahr- West	18	27	5	2	52 2.88
14.	DJK Offenburg	18	35	4	2	57 3.16
15.	SF Goldscheuer	17	41	2	2	57 3.35

UNSER KOOPERATIONS-PARTNER BEI SPORTVERLETZUNGEN

GEMEINSCHAFTSPRAXIS FÜR PHYSIOTHERAPIE



MARTINA & SIMONE KURZ & BEISER

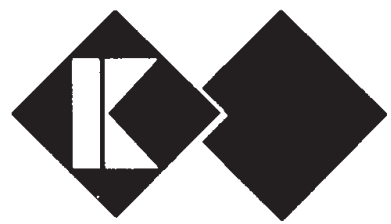
IN DEN MORGENÄCKERN 3
77694 KEHL-GOLDSCHUEUR
TEL. 0 78 54 / 98 72 44
FAX. 0 78 54 / 98 72 45

KRANKENGYMNASTIK
 BOBATH FÜR KINDER
 BOBATH FÜR ERWACHSENE
 MANUELLE THERAPIE KINDER
 MANUELLE THERAPIE ERWACHSENE
 LYMPHDRAINAGE
 MASSAGE
 FUSSREFLEXZONEN-THERAPIE
 ELEKTROTHERAPIE, ULTRASCHALL
 FANG, ROTLICHT, EIS
 PNF
 BINDEGEWEBEMASSAGE
 SCHLINGENTISCH
 AKKUPUNKTMASSAGE
 DORN UND BREUSS
 LA STONE MASSAGE
 MIGRÄNETHERAPIE



Herausgeber des Übersteigers:
Förderverein für den Fußball in Golscheuer, Marlen und Kittersburg e.V.

Mitarbeiter dieser Ausgabe:
Klaus Fehrenbach, Hans Schmid, Wolfgang Schulz
Reaktionsschluss: Jeweils Dienstag vor den Heimsspielen
Ansprechpartner für Anzeigen und Sponsoring:
Klaus Fehrenbach, Franz Udri, Wolfgang Schulz



RALPH Kinzel

Fliesenleger-Meisterbetrieb

Fliesen · Marmor · Kunststeinverlegung

RALPH KINZEL

Abtsgasse 28 · 77654 Offenburg/Zell-Weierbach
Telefon 07 81/3 16 88 · Telefax 07 81/3 16 18



Herzlichen
Glückwunsch
zum Geburtstag unserer
Ehrenmitglieder.

April 2013
75 Jahre alt wird Erich Reich
70 Jahre alt wird Werner Kaulke

Mai 2013
90 Jahre alt wird Eberhard Seger

Gaststube
Zur alten Schmiede

1283

Garten-
wirtschaft

Gesellschaften
bis ca.
30 Pers.

Spezialitäten
aus
Sri-Lanka

Tullastraße 5
77694 Goldscheuer
Tel. 0 78 54-212



KEGELBAHNEN IN GOLDSCHUEUR

Erleben Sie eine der schönsten und modernsten
Bundeskegelbahnen in Südbaden



Es sind noch Termine frei !

Terminvereinbarung ab 17:00 Uhr
Sportklausur Telefon: 07854 634

Seit 2009 in der Sportfreunde Halle, Kittersburgerstr. 23, 77694 Goldscheuer



UNSER HEUTIGER GAST

SV Heiligenzell e.V.

Anschrift: Westendstraße 17
77949 Friesenheim
Vorsitzender: Gerhard Mahr
Tel.: +49 (0)7821--6593
mailto:svh@sv-heiligenzell.de



Am 12. September 1920 feierten die Heiligenzeller festlich die Einweihung ihres Fußballplatzes, einer Wiese im Heiligenzeller Ried. Dies war die Geburtsstunde des SVH. Wirtschaftliche Schwierigkeiten zwangen 1927 zum Zusammenschluss mit der DJK unter Pfarrer Hund. Sportlicher Höhepunkt war die Gaumeisterschaft 1932/33. Neben Fußball wurde Handball gespielt und Leichtathletik betrieben. Auf Grund politischer Verfügungen kam 1933 der DJK-Sportbetrieb zum Erliegen. So wurde als „Fußballverein Heiligenzell“ weitergespielt. 1936/37 brachte den Aufstieg in die Kreisliga A, heute der Bezirksliga entsprechend. Ab 1939 forderte der Krieg seinen Zoll. 1942/43 musste der Spielbetrieb gänzlich eingestellt werden. 1949 erneut aktiviert, erfolgte 1954 die Umbenennung in Sportverein Grün-Weiß Heiligenzell von 1920 e.V. In den Jahren 1977/78 wurde das sportliche Angebot mit Ski, Tennis und Freizeit erweitert. 1980 kamen die „Strickerfrauen“ hinzu, eine gesellige Frauenrunde der Aktiven, bis heute Kern unseres ehrenamtlichen Bewirtungsteams Sportheim.



UNSERE REGELFRAGE NR. 11

WER KENNT SICH AUS?



Der Schiedsrichter hat wegen einer Unsportlichkeit einen indirekten Freistoß für die angreifende Mannschaft verhängt. Er vergisst, aber den Arm zu heben. Der Ball wird direkt in das Tor geschossen.

Die richtige Antwort finden Sie
in dieser Ausgabe.

**MEIN HERZ
SCHLÄGT
BLAU**



**Wir bedanken uns
für die großzügige
BALL-SPENDE bei:**

Dr. Günter Wisser
Goldscheuer

Funk Kälte- u. Klimatechnik
Marlen

Rolf Bartmann
Goldscheuer

Jürgen Neie
Goldscheuer

Arno Haiss
Achern

Manfred Fischer
Goldscheuer

Möbel Kruss
Goldscheuer

OTH

Ihr Erfolg - unser Ziel

Unsere Beratungsleistungen stehen für eine langfristige Erfolgssicherung des Mandanten. Sachkompetenz, Effizienz, Flexibilität sowie die professionelle Zusammenarbeit interner und externer Spezialisten sichern den Mandanten eine optimale Betreuung, auch bei internationalen Aktivitäten.

Leistungen:

- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Steuerberatung
- Unternehmensberatung
- Existenzgründungsberatung
- Nachfolgeplanung

Ihre Steuerberater:

Hermann Ruf	Gerhard Sutter
Wolf Strosack	Walter Schwenk
Andreas Gallus	Christoph Dick
Clemens Meder	Martina Fritsch
Karin Fey	Melanie Nock

www.oth.de
steuerberater@oth.de

OTH Ortenauer Treuhand GmbH
Kurt Lutz und Partner
Steuerberatungsgesellschaft
77694 Kehl-Marlen

OTH Ortenauer Treuhand
Engel und Schwenk GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
77855 Achern

OTH Ortenauer Treuhand
Offenburg GmbH
Steuerberatungsgesellschaft
77654 Offenburg

EIN GROSSE LOBT ZUM ENGAGEMENT UND DER ÖFFENTLICHKEITSARBEIT AN DIE F-JUNIoren DER SFG



Der ÜBERSTEIGER lobt das Engagement und die Öffentlichkeitsarbeit bei den F - Junioren durch die Trainer Markus Kopf und Marco Schwarz.

Beim Wintersaisonabschluss Ende Februar 2013, einem Hallenturnier in Waltersweier haben die F - Junioren wiederum Glanzpunkte für die Sportfreunde gesetzt. Bei 12 teilnehmenden Mannschaften erreichten unsere Jungs den 2. Platz. Sie verpassten lediglich den Turniersieg wegen EINES fehlenden Tores -so ein Pech. Im direkten Vergleich setzten sie sich gegen die Junioren von Ohlsbach, Waltersweier, Rammersweier und Weier durch. Ein Lob unserem Team mit Yannick Bittiger, Adrian Kopf, Enrico Hoferer, Lars Schwarz, Jason Schäfer, Justin Thelen und David Häussler.

Spielerstatistik der Ersten Mannschaft

Spieler	Spiele	Tore	Vorlagen	Scorerpte	Gelb	G/R	Rot
Meyer, Tobias (TW)	18	1	0	1	0	0	0
Bittiger, Michael	6	4	0	4	2	1	1
Boudiaf, Nouredin	18	13	6	19	1	0	0
Dura, Christian	3	0	0	0	0	0	0
Häussler, Steven	18	5	6	11	3	0	0
Kaiser, Jörg	1	0	0	0	0	0	0
Kloos, Hans	11	13	7	20	0	0	0
Klumpp, Manuel	16	8	4	12	1	0	0
Krämer, Jan	17	6	7	13	4	1	1
Krämer, Marco	5	2	0	2	0	0	0
Kruss, Ralf	16	0	0	0	3	0	0
Metzger, Simon	9	2	3	5	1	0	0
Metzl, Georges	11	6	2	8	1	0	0
Müller, Nico	15	1	3	4	1	0	0
Richter, Daniel	16	2	0	2	2	0	0
Schäfer, Bastian	6	2	1	3	0	0	0
Schnebelt, Jan	11	9	4	13	0	0	0
Umanez, Sergej	3	0	0	0	0	0	0
Vetter, Raphael	15	0	1	1	0	0	0
Viol, Dennis	5	0	1	1	0	0	0
Werner, Stefan	17	0	0	0	0	0	0
Zimmermann, Den.	14	8	4	12	0	0	0

Spielerstatistik der Zweiten Mannschaft

Spieler	Spiele	Tore	Vorlagen	Scorerpte	Gelb	G/R	Rot
Befort, Alex (TW)	7	0	0	0	1	0	0
Dailow, Artur	8	0	1	1	0	0	0
Dura, Chris	7	2	0	2	0	0	0
Federolf, Jan	1	0	0	0	0	0	0
Funk, Matthias	6	7	4	11	2	0	0
Frickel, Patrick	2	0	0	0	0	0	0
Goede, Jan	3	0	0	0	0	0	0
Hamm, Carsten	5	3	0	3	0	0	0
Higel, Martin	1	0	0	0	0	0	0
Hoffmann, Patrick	7	4	6	10	0	0	0
Jacob, Danny	5	0	0	0	0	0	0
Kaiser, Jörg	7	6	9	15	0	0	0
Koretic, Daniel	7	2	4	6	1	0	0
Kruß, Frank	8	0	0	0	0	0	0
Kruss, Daniel	7	4	0	4	2	0	0
Krämer, Marco	6	4	1	5	1	0	0
Munterde, Oliver	2	0	0	0	0	0	0
Müller, Nico	1	0	0	0	0	0	0
Rupp, Tobias	4	0	0	0	0	0	0
Schäfer, Bastian	5	7	6	13	0	0	0
Top, Nurretin	2	0	0	0	0	0	0
Top, Cihad	2	0	1	1	0	0	0
Umanez, Sergej	5	0	1	1	0	0	0
Vetter, Raphael	2	1	0	1	0		

TEAM 7 LEOUX

www.moebel-kruss.de

Wohnkultur auf 2500 m²!

KRUSS

EINRICHTUNGEN

RAUM IDEE

Römerstraße 45 | 77694 Kehl-Goldscheuer
Tel. 07854 308 | kruss@t-online.de

Lienhard

Baumaschinen • GbR

R. u. D. Lienhard
Waseneckstraße 8
77694 Kehl-Goldscheuer
☎ (07854) 402 · Fax 854
E-Mail:
Info@lienhard-baumaschinen.de

PM Verkauf + Service
Putzmeister-Werksvertretung
Estrichleger-, Fliesenleger-,
Gipser- u. Maurerbedarf

KIES+BETON
KARL UHL GmbH & Co. KG
RHEINKIES – SAND – EDELSPLITT – TRANSPORTBETON

Verwaltung:
77756 Hausach-Hechtsberg Tel. (07831) 789-0 Fax (07831) 7475

Kieswerke:
Goldscheuer/Altenheim Tel. (07854) 9663-0 Fax (07854) 9663-20

Betonwerke:

Hausach	Tel. (07831) 789-0	Fax (07831) 789-35
Schramberg	Tel. (07422) 9591-0	Fax (07422) 9591-20
Schenkenzell	Tel. (07836) 9389-0	Fax (07836) 9389-20
St. Georgen	Tel. (07724) 9425-0	Fax (07724) 9425-20
Hochmössingen	Tel. (07423) 8691-0	Fax (07423) 8691-20
Furtwangen	Tel. (07723) 9330-0	Fax (07723) 9330-20
Sulgen	Tel. (07422) 9791-0	Fax (07422) 9791-20
Biberach	Tel. (07835) 6368-34	

Schotterwerke:

Steinach	Tel. (07832) 9169-0	Fax (07832) 9169-20
Oberharmersbach	Tel. (07837) 266	
Schramberg	Tel. (07422) 9591-0	Fax (07422) 9591-20
Hausach	Tel. (07831) 789-85	
Niederwasser	Tel. (07833) 501	

Asphaltanlage:
Hausach Tel. (07831) 789-0 Fax (07831) 7475



1. Mannschaft Saison 2012/13

Oben von links: Danny Jacob, Ralf Kruß, Jan Krämer, Manuel Klumpp, Hans Kloos, Jan Schnebelt, Trainer Horst Hilger, Abteilungsleiter Christian Dura. Unten von links: Sergej Umanez, Nico Müller, Michael Bittiger, Tobias Meyer, Simon Metzger, Dennis Viol, Stefan Werner, Raphael Vetter Es fehlen: Nourredine Boudiaf, Steven Häußler, Georges Metzl, Daniel Richter, Dennis Zimmermann, Bastian Schäfer,

Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Vorhaben und Planungen auch die Angebote unserer großzügigen Sponsoren

MEIN HERZ
SCHLÄGT
BLAU

Der Förderverein und die Fußballabteilung der SF Goldscheuer bedankt sich für die freundliche Unterstützung bei:

Alte Mühle
Alte Schmiede
Andrea's Bistro
Asu GmbH
Autohaus Seebacher
Bauernschmitt GmbH
Bauunternehmen Krieg
Bäckerei Herrmann
Beiser & Kurz
Bernet Dachdeckerei
Bittiger Gipser
Blumen Kruß
BP Service OHG, Patrick Hoffmann
Caba Blind GmbH
DM Drogeriemarkt Goldscheuer
Dipl. Ing. Jakob Meier Ing.-Büro

Egg Plexiglas
Egg GmbH Sanitär
Elektro-Kruß
Energieberatung Sandau
Esso Tankstelle
Fahrschule Heitz
Fahrschule Liebich
Flügler, Rudi
Funk-Kältetechnik GmbH
Gaibler
Ggasthaus Kächele
Gebrüder Knörle
Gmeiner u. Partner
Getränke-Kopf
Haas-Bauernschmidt
Hansert Elektrotechnik

Higel & Focht GmbH
Hilzinger Bestattungen
Iris-Apotheke
Jakob Meier, Ingenieurbüro
Jürgen Neie Kältetechnik
Katzenmeier Schleiftechnik
Kessel-Kork
Kiefer Beck
Kinzel Fliesenleger
Kies- Beton-Uhl
Kronenbrauerei
Kruß Einrichtungen
Lienhard Rudi
Metzgerei Krämer
OTH Steuerberater GmbH
Optik Grau

Peter Nicola - Baustatik
Peterstaler Mineralquellen
Ralf Muser Hebezeuge
Schreinerei Knörle
Sparkasse Hanauerland
Sport Hahn
Taxiservice Uibel
Technische Dienste Kehl
Udri Malerbetrieb
Utri Zimmerei
Veith, Heizöl
Volksbank Bühl
Wielatt Bruno
WSD Technology GmbH
Zurich-Versicherungen

www.technische-dienste.kehl.de



Technische Dienste Kehl



Bestimmt kennen Sie den Wasserturm – aber wissen Sie auch, was wir sonst so machen?

Sie brauchen die Öffnungszeiten der Kehler Bäder oder Informationen über das Parkhaus Centrum am Markt?

Sie interessiert die Kehler Wasserqualität oder die Höhe der Abwassergebühr?

Oder wollen Sie wissen, was bei einem Wasserrohrbruch zu tun und wer für Astbruch an Bäumen zuständig ist?

Besuchen Sie uns im Internet: www.technische-dienste.kehl.de



www.dachdecker-bernet.de

Neugasse 31
77694 Kehl-Marlen
Tel. 0 78 54 / 98 01 62
Tel. 0 78 54 / 98 01 55
info@dachdecker-bernet.de

Dacheindeckungen
Dachbegrünungen
Flachdachabdichtungen
Schiefereindeckungen
Reparatur und Wartung

J. B
GmbH
DACHDECKER



Geprüfte Qualität
vom Partner der
Metzgereien:

OFF
Ortenauer Frisch-Fleischzentrum

Haas-Bauernschmid GmbH

Freiburger Str. 17 – 19 · 77652 Offenburg · Telefon 07 81-2 60 97 · Fax 2 47 87

- Elektroinstallation
- Kundendienst
- Haushaltsgeräte
- TV & SAT Service

Mark Hansert

Elektrotechnik

In den Morgenäckern 2, 77694 Kehl- Goldscheuer,
Tel.: 07854 / 98 95 94 1



Schlemmen und genießen im gemütlicher Landhaus-Design
WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH
Georg-Krämer-Weg 1 · 77694 Goldscheuer · ☎ 0 78 54 - 501



**Energieberatung
Sandau**

Telefon: 0781.92675 90

www.energieberatung-sandau.de

Gesamtübersicht SF Goldscheuer e.V., Abteilung Fußball, Saison 2012/13

Funktion:	Name:	Telefon:	E-Mail:
Vorsitzender Fußball:	Hermann-Josef Kruß	07854/7687 und 0160/8309064	kruss2000@t-online.de
Abteilungsleiter Fußball:	Christian Dura	0151/11566292	CymannChris@gmx.de
Beisitzer:	Klaus Fehrenbach Matthias Guth Manfred Müller	0157/75169574 07854/980228 0176/36506039	kfehrenbach@t-online.de matthias.guth@yahoo.de manny.mueller@web.de
Platzkassierer:	Richard Wolff	07854/986794	beate24@yahoo.de
Presse:	Hans-Joachim Schmid	07854/974090	schmiddy63@web.de
Jugendleiter:	Hermann-Josef Kruß	07854/7687 und 0160/8309064	kruss2000@t-online.de
Stellvertr. Jugendleiter:	Bernd Vetter	07854/7922	b.vetter@schreinerei-kleinhans.de
Beisitzer:	Mario Winkler	07854/987046	sartor-winkler@t-online.de
Abteilungsleiter AH:	Egon Klem	07854/530	sartor-winkler@t-online.de

Mannschaft:	Trainer	Telefon:	E-Mail:	Training/Spieltag:
Trainer 1. Mannschaft:	Horst Hilger	07852/6161 und 0172/8850950		
Trainer 2. Mannschaft:	Horst Hilger	07852/6161 und 0172/8850950		
A-Jugend: Jhrg. 94/95	Thomas Zind	0178/2749174	zind@kabelbw.de	Mo/Mi/Do 19-20.30Uhr
B-Jugend: Jhrg. 96/97	Sascha Baumann	0176/61165293	bessj@O2online.de	Mo/Do 17.30-19.00Uhr
	Paul Himmelsbach	0171/4620897	bessj@O2online.de	Mo/Do 17.30-19.00Uhr
C1-Jugend: Jhrg. 98	Thomas Hirsch	07807/957136	th-hirsch@web.de	Mo/Mi 18-19.30 Uhr
	Heiko Schweiger	0172/7224021		
	Jürgen Speck	0170/3201122		
	Thomas Hirsch	07807/957136	juergen-speck@freenet.de	
C2-Jugend: Jhrg. 99 SG Goldscheuer 2:	Jan Krämer	0170/4029521	ankraemer87@web.de	Mo/Mi 18.00-19.30 Uhr
	Andreas Oertel	0152/08247330	volkeroertel@t-online.de	Spieltag: Sa 14.00 Uhr
D1-Jugend: Jhrg. 2000 SG Goldscheuer	Jürgen Fritsch	0176/56331963	juerfri@t-online.de	Di/Do 17.30-19.00Uhr
	Sascha Henninger	07836/512283	sascha.henninger@hansgrohe.com	Spieltag: Sa 14.00 Uhr
D2-Jugend: Jhrg. 2001 SG Goldscheuer 2:	Mike Ringwald	0176/70206419	Ringwald-Mike@web.de	Vorr. Altenheim
	Raphael Vetter	0176/32894567	RaphaelVetter@gmx.net	Rückr. Goldscheuer
E1-Jugend: Jhrg. 2002	Wolfgang Gilzer	0176/70459963	schalkewolf66@web.de	Di / Do 17.30-19.00Uhr
	Pascal Adam			Spieltag : Sa16.00 Uhr
E2-Jugend: Jhrg. 2003	Manfred Kadow	0171/4949310	ManfredKadow@t-online.de	siehe E1 Jgd.
F-Jugend: Jhrg. 04/05	Marco Schwarz	07854/980492	Mschwarz@reha-offenburg.de	Mo/Do17.30Uhr-18.45Uhr
	Markus Kopf	0151/11575335	info@makosol.de	
	Simon Seigel	0175/9928436	simonseigel@gmx.de	
Bambini: Jhrg. 06/07	Mario Winkler	07854 /987046	sartor-winkler@t-online.de	Do 17.30 Uhr-18.30Uhr
	Peter Krämer	0170/9729782	peterkraemer2@gmx.de	
Förderverein:	Wolfgang Schulz		wolfgang.schulz@creativmarketing.com	
	Klaus Fehrenbach	0157/75169574	kfehrenbach@t-online.de	
	Rolf Bartmann	0172/7817685	r.bartmann49@gmx.de	



KEHLER
Taxi-Service TEL. 07851 / **43 03**

- Alt-Auto Entsorgung
- KFZ-Gebrauchteile

BRUNO WIELATT
Allensteiner Straße 31
77694 Kehl
Tel. 0 78 51-39 50
Tel. (F) 00 49 78 51-39 50



HIGEL & FOCHT GmbH

Kfz-Meisterbetrieb · 77694 Kehl · Allensteiner Straße 3
Telefon 0 78 51 / 78 710 · Fax 0 78 51 / 78 792
Internet: www.higel-focht.de · E-Mail: info@higel-focht.de

Unfallinstandsetzung · Kundendienst · Hauptuntersuchung · AU
Windschutzscheibenservice · PKW
Scheinwerferservice · Steinschlagreparatur



INTERSPORT
HAHN
KEHL
Dein Teamsporthändler



3 JUGENDLICHE DER SFG SIND GASTSPIELER BEIM FV SCHUTTERWALD

Drei unserer A-Junioren verstärken als Gastspieler die Mannschaft vom FV Schutterwald.

Unten links: Steven Körner, hinten rechts: Dominik Bartsch. Marco Engelhardt fehlt auf dem Foto.



- Edelstahlgeländer
- Edelstahlüberdachungen
- Tor- und Briefkastenanlagen
- Sonderanfertigungen

WSD

Technology GmbH

Ihr Edelstahlzentrum in Goldscheuer

Franz-Herbert Egg

PLEXI + GLAS + BLECHE

- Teichfolien nach Maß
- Trespa® - Platten
- Winkel und Schrauben
- Mauerisolierfolien
- Dichtungsplanen
- Bodengestaltung für Balkon und Terrasse



Nelkenweg 3 • 77694 Marlen • Tel. 0 78 54 / 323 • Fax 0 78 54 / 76 65

Öffnungszeiten: Mo. 9.00 - 12.00 H, Mi. 14.00 - 17.00 H, FR. 9.00 - 13.00 H,

Andrea's BISTRO

Römerstraße 61 • 77694 Goldscheuer • Tel.: 0 78 54 - 98 842

hilzinger

BESTATTUNGEN

*Friedlich.
Den letzten Gang mit uns.*

KEHL • WILLSTÄTT • APPENWEIER

Wir stehen Ihnen jederzeit zur Verfügung unter Telefon
0 78 05 / 5 97 90, 0 78 02 / 7 01 00 40, 0 78 54 / 9 11 55,
0 78 51 / 8 89 57 77, 0 78 52 / 9 35 41 40
Internet: www.bestattungen-hilzinger.de

SEIT ÜBER 60 JAHREN

KUS

KFZ-Prüfstelle & KFZ-Sachverständigenbüro
Classic-Data-Partner
SB-Waschanlage

Alles an einem Ort
in Kehl-Kork,
Landstraße 22



Unsere Dienstleistungen:
Hauptuntersuchungen • Änderungsabnahmen
Oldtimergutachten • Schadensgutachten
Bewertungen für klassische Fahrzeuge

Telefon
0 78 51 - 48 48 88

Öffnungszeiten:
Mo - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr
Sa. 8.30 - 12.30 Uhr

PN Nicola GmbH

Ingenieurbüro für Baustatistik Konstruktiver Ingenieurbau

Dipl.-Ing. (FH)
Peter Nicola
Beratender Ingenieur BDB
E-Mail: pnicola@nicola-ingbuero.de

Gustav-Weis-Straße 11
D-77694 Kehl

Telefon 0 78 51 / 7 10 71
Telefax 0 78 51 / 7 58 43
Handy 01 71 / 2 84 58 22



Bambini-Junioren: Die Bambini beenden die Hallensaison nach 8 gespielten Turnieren. Der Spaß an der Bewegung spielte dabei die wichtigste Rolle. Ergebnisse waren dabei Nebensache. Riesige Freude und glänzende Augen hatten die Kinder jedes Mal wenn sie die Siegermedaillen für die Teilnahme überreicht bekamen. Bei den Bambinis ist jede Mannschaft auf Grund der Teilnahme Sieger. Die Sportfreunde möchten sich noch bei den Eltern bedanken die immer bei den Turnieren dabei waren. Nur mit dem Engagement seien es Fahrdienste, oder Betreuung vor u nach dem Spiel) der Eltern könnte man den Spielbetrieb, auch auf dem Feld, in dieser Art und Häufigkeit nicht durchführen. Das bedeutet, die Eltern sollten auch in Zukunft ihren Jugendlichen Motivation und Unterstützung geben. Leider wird aus privaten Gründen der Trainerkollege „Peter“ Abschied nehmen müssen, was die Kinder Trainer Mario Winkler, und die Vorstandschaft sehr bedauern.

Hier die Namen der 13 Bambini-Junioren:

Leon Krämer, Leon Egg, Florian Winkler, Janne Hoffmann, Moritz Müller, Ilija Keppel, Felix Ferric, Lorenz Berisha, Dustin Hetmann, Timo Wöhrle, Luciano D'Orazio, Jannis Kloos und Richard Neb. Bericht und Foto Mario Winkler



Flockeneis
Nuggeteis
Scherbeneis
Würfeleis

KÄLTEMASCHINEN

www.neie-kaeltemaschinen.de

Schießrainstraße 13
77694 Kehl-Goldscheuer
Tel. 0 78 54 - 98 58 57-58
Fax 0 78 54 - 98 58 59



Unter der Leitung der Trainer Thomas Hirsch, Heiko Schweiger und Jürgen Speck spielen die C1- Junioren in einer Spielgemeinschaft mit dem FV Altenheim als SG Goldscheuer in der Kreisliga 1.

Obere Reihe von links nach rechts: Marius Müller, Denis Klein, Luca Dietrich, Nils Maucher, Fabio Schönbroich, Petrit Islami, Trainer Thomas Hirsch. Mittlere Reihe vlnr: Marcelio Decker, Deniz Küçük, Yunus Küçük, Fabian Hirsch, Bjarne Beiser, Enzo Rennwald. Liegend vnr: Julian Reich, Justin Scheidecker

**HAST DU LUST?
DANN MACH DOCH EINFACH MIT!**

FUSSBALLSPASS UND GUT GELAUNTE GESELLIGKEIT

Gesellige Runde mit 3. Halbzeit sucht Verstärkung

Die AH der SF Goldscheuer trainieren jeden Freitag ab 19.30 Uhr auf dem Rasenplatz, während der kalten Jahreszeit ab 20 Uhr in der Halle mit anschließender 3. Halbzeit in der SFG-Klausur zur Regeneration...

Unser Training umfasst eine kurze Aufwärmphase und anschließend ein freies Spiel, völlig zwanglos, so lange wir Lust und Laune haben, bzw. uns unsere Beine tragen.

Mitmachen kann jeder, der Spaß am Fußballspielen hat. Eine Altersbegrenzung im Training gibt es bei uns nicht. Über das Jahr hinweg führen wir gelegentlich Freundschaftsspiele durch und nehmen an verschiedenen AH-Turnieren teil.

Wir freuen uns über jeden neuen Spieler, der sich uns anschließt, egal ob er schon einmal aktiv in einer Seniorenmannschaft gespielt hat oder sich einfach nur sportlich betätigen möchte.

Bei Interesse einfach zum Training kommen oder unseren Abteilungsleiter **Egon Klem (Handy 0173/9839839)** kontaktieren.

3:1 DER 2. BEI DER SG KÜRZELL- MEISSENHEIM

Die zweite Mannschaft der Sportfreunde gewinnt verdient 3:1 (2:1) bei der SG Kürzell/Meißenheim

Die Mannschaft von Wolfgang Gilzer und Chris Dura gewinnt mit einer starken Leistung auch beim Verfolger SG Kürzell/Meißenheim mit 3:1 (2:1). Perfekt eingestellt gingen alle Spieler in das Spiel. Die Partie begann die ersten 10 Minuten sehr verhalten und es wurde deutlich, dass keine Mannschaft den ersten Fehler begehen wollte. Doch die Sportfreunde fanden sehr gut in die Partie und hatten nach einer knappen viertel Stunde gute Tormöglichkeiten, doch Jörg Kaiser und Bastian Schäfer scheiterten wiederholt am guten Schlussmann der Heimmannschaft. Die verdiente Führung zum 1:0 erzielte Jörg Kaiser nachdem dieser freistehend vor dem Torwart erst uneigennützig auf den ebenfalls gut postierten Patrick Hoffmann querlegte, doch der Ball wieder zu ihm sprang und er den Ball im Tor unterbrachte. Die Sportfreunde spielten weiter auf das 2:0 doch das Tor wollte nicht fallen. So schaffte die Heimmannschaft nach einer halben Stunde mit dem zweiten Torschuss den etwas schmeichelhaften 1:1-Ausgleich. Doch die Blauen ließen sich davon nicht beeindrucken und drückten weiter auf den Führungstreffer. Kurz vor der Halbzeit schafften die Sportfreunde schließlich wieder den Führungstreffer, nach einem schnell ausgeführten Freistoß von Matthias Funk legte Jörg Kaiser den Ball perfekt an der Abwehr vorbei in den 16er, wo Bastian Schäfer den Ball ins lange Eck zum 2:1 setzte. Es war auch nach der Halbzeit ein anrennen auf das entscheidende Tor, jedoch war die Heimmannschaft in der zweiten Hälfte durch Konter gefährlich! Mitte der zweiten Hälfte fiel die Entscheidung. Ein langer Ball von Frank Kruß über die komplette Abwehr der SG spitzelte Patrick Hoffmann am Torwart vorbei und Bastian Schäfer schob den Ball zum 3:1 in die Maschen. Auch wenn die SG noch ein letztes aufbäumen zeigte, hatten die Sportfreunde doch noch die größeren Chancen auf weitere Tore, zum Beispiel durch einen Lattenknaller und einen Weitschuss von Matthias Funk. Ein schöner Sieg, bei dem alle Spieler einen guten Tag erwischten und hoch konzentriert spielten. Es war bemerkbar das diese Woche fast alle Spieler trainierten und es hoffentlich auch weiterhin so sein wird! Ein Kompliment an dieser Stelle geht auch an die SG Kürzell/Meißenheim für ihre faire Spielweise, die doch viele zweite Mannschaften zum Teil vermissen lassen. Am nächsten Wochenende hat die zweite Mannschaft Spielfrei, bevor es am 07.04.2013 zum Duell mit dem Tabellenvorletzten SV Heiligenzell (Hinspiel 2:1) kommt. Alles andere als ein Sieg gegen Heiligenzell wäre eine herbe Enttäuschung.

Autor: Bastian Schäfer



**HABEN SIE DIR RICHTIGE AUSLEGUNG UNSERER REGELFRAGE GEKANNT?
DIE RICHTIGE ANTWORT:**

Wiederholung des Freistoßes.
Hier liegt ein Fehler des Schiedsrichters vor.

IHR ERFOLG – IST UNSER ZIEL



Gmeiner & Partner

Steuerberater
Landwirtschaftliche Buchstelle
Wirtschaftsberatungsgesellschaft



Poststraße 9 · 77728 Oppenau
Fon 078 04/97 73-0
www.gmeiner-partner.de



77694 Kehl, Friedrichstr. 4 · 77694 Kehl-Kork, Zirkelstr. 11a
77694 Kehl-Leutesheim, Kronenstr. 3

**Tel.: 0 78 51 / 73 899
Mobil: 0 171 65 37 103**

GEBRÜDER KNÖRLE

**Die Schreinerei
für modernen**

- Möbelbau
- Fensterbau
- Innenausbau



Badstr. 12 · 77866 Rheinau-Honau
Tel. 0 78 44/9 88 33 · Fax 9 88 34
www.schreinerei-knoerle.de
info@schreinerei-knoerle.de



- HEIZUNG
- KLIMA
- SANITÄR
- SOLAR

HEIZUNGS-FUS GmbH
Siemensstraße 6 · 77694 Kehl
Telefon: 0 78 51 / 7 59 40
info@fus-kehl.de